

HOTĂRÂREA nr. ____
din _____ 2011

privind aprobarea ajustării prețurilor/tarifelor la serviciile publice de alimentare cu apă potabilă și de canalizare-epurare, operator SC Compania de Apă Arad SA

Consiliul Local al Municipiului Arad,

Având în vedere:

- inițiativa Primarului Municipiului Arad, exprimată în expunerea de motive înregistrată cu nr.13.440/28.02.2011;
- raportul Serviciului Edilitar din cadrul Primăriei Municipiului Arad, înregistrat cu nr.13.446/T3/28.02.2011;
- rapoartele comisiilor de specialitate ale Consiliului Local al Municipiului Arad;
- prevederile contractului de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apă și de canalizare nr. 648/2009 aprobat prin HCLM nr. 408/18.12.2009;
- prevederile contractului de împrumut nr.894/2001;
- adresa nr. 2786/24.02.2011 emisă de SC Compania de Apă Arad înregistrată la Primăria Municipiului Arad sub nr.12.805/25.02.2011;
- avizul nr.1022490/23.02.2011 emis de Autoritatea Națională de Reglementare pentru Serviciile Comunitare de Utilități Publice;

În temeiul art.36 alin.(6) lit.”a” pct.14 și ale art.45 din Legea nr. 215/2001 privind administrația publică locală, republicată, cu modificările și completările ulterioare, adoptă prezenta

HOTĂRÂRE

Art.1 - Se aprobă prețul la apă potabilă de 3,22 lei/mc cu TVA inclus pentru populație și prețul de 2,60 lei/mc fără TVA pentru restul utilizatorilor .

Art.2 - Se aprobă tariful de canalizare – epurare mecanico-biologică de 3,22 lei/mc cu TVA inclus pentru populație și tariful de 2,60 lei/mc fără TVA pentru restul utilizatorilor.

Art.3 - Prezenta hotărâre se duce la îndeplinire de către Primarul Municipiului Arad prin serviciile de specialitate și comunică celor interesați prin grija Serviciului Administrație Publică Locală.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ

SECRETAR
Lilioara STEPANESCU

PRIMARUL MUNICIPIULUI ARAD

Nr. 13640 din 22.02.2011

Primarul Municipiului Arad,

Având în vedere :

-prevederile Legii nr.51/2006 privind serviciile comunitare de utilități publice și a Legii nr. 241/2006 privind serviciul de alimentare cu apă și de canalizare, modificate și completate prin Ordonanța de Urgență nr.13/2008;

-prevederile contractului de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apă și de canalizare nr. 648/2009 aprobat prin HCLM nr. 408/18.12.2009;

-adresa nr. 2786/24.02.2011 emisă de SC Compania de Apă Arad înregistrată la Primăria Municipiului Arad sub nr.12.805/25.02.2011;

-avizul nr. 1022490/23.02.2011 emis de Autoritatea Națională de Reglementare pentru Serviciile Comunitare de Utilități Publice;

În temeiul prevederilor art. 36 din Legea nr. 215/2001, a administrației publice locale, republicată și ale art. 37 din Regulamentul de organizare și funcționare a Consiliului Local al Municipiului Arad, aprobat prin Hotărârea nr. 137/2008, îmi exprim inițiativa de promovare a unui proiect de hotărâre cu următorul obiect: „aprobarea ajustării prețurilor/tarifelor la serviciile publice de alimentare cu apă potabilă și de canalizare-epurare, operator SC Compania de Apă Arad SA ” , în susținerea căruia formulez următoarea:

EXPUNERE DE MOTIVE

În conformitate cu prevederile din *Contractul de Delegare a serviciilor publice de alimentare cu apă și canalizare nr.648/2009* și din *Secțiunea 5.10 Angajamente Financiare litera b.* din Amendamentul nr. 3 la *Contractul de Împrumut nr.894/2001* , SC Compania de Apă Arad SA a înaintat solicitarea de avizare a modificării prețului pentru apa potabilă și a tarifului pentru activitatea de canalizare epurare prin ajustarea acestora cu indicele prețurilor de consum aferent perioadei 01 ianuarie-31 martie 2011 de 101,94 %.

În Contractul de Delegare a serviciilor publice de alimentare cu apă și canalizare nr.648/2009 este prevăzută strategia de tarifare a Operatorului care presupune ajustări ale prețurilor și tarifelor de patru ori pe an: la 1 ianuarie, 1 aprilie, 1 iulie și 1 octombrie **cu indicele general al prețurilor de consum**, cât și **majorări în termeni reali**. Prin contractul de delegare s-a stabilit la art.36.4 formula de calcul a inflației pentru tarifele din localitățile care nu beneficiază de programul SAMTID.

Această strategie de tarifare pentru serviciile de alimentare cu apă și canalizare, elaborată pentru localitățile deservite de către operator pe perioada 2010-2014 a fost avizată de Autoritatea Națională de Reglementare pentru Serviciile Comunitare de Utilități Publice prin avizul nr. 4907133/24.11.2009.

Conform art. 35 din Legea nr.241/2006 a serviciului de alimentare cu apă și de canalizare prețurile respectiv tarifele se aprobă de către autoritatea publică locală.

Prin avizul nr.1022490/23.02.2011 ANRSC a avizat ajustarea prețului la apa potabilă cu 101,56% iar a tarifului pentru activitatea de canalizare-epurare mecano – biologică cu 101,96 % .

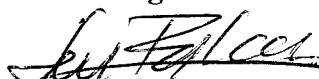
Față de cele de mai sus,

PROPUN

Aprobarea ajustării prețurilor/tarifelor la serviciile publice de alimentare cu apă potabilă și de canalizare-epurare, operator SC Compania de Apă Arad SA.

PRIMAR

Gheorghe Falcă



RAPORT
al compartimentului de specialitate

Referitor la : expunerea de motive înregistrată cu nr. 13440 din 22.02 2011 a d-lui Gheorghe Falcă, primarul municipiului Arad;

Obiect: propunerea privind aprobarea ajustării prețurilor și tarifelor la serviciile publice de alimentare cu apă potabilă și de canalizare-epurare, operator SC Compania de Apă Arad SA

În conformitate cu prevederile din *Contractul de Delegare a serviciilor publice de alimentare cu apă și canalizare nr.648/2009* și din *Secțiunea 5.10 Angajamente Financiare litera b.* din Amendamentul nr. 3 la *Contractul de Împrumut nr.894/2001*, SC Compania de Apă Arad SA a înaintat solicitarea de avizare a modificării prețurilor pentru apa potabilă și a tarifelor pentru activitatea de canalizare – epurare prin ajustarea acestora cu indicele prețurilor de consum aferent perioadei 01 ianuarie-31 martie 2011 de 101,94 %.

Prin avizul nr. 1022490/23.02.2011 Autoritatea Națională de Reglementare pentru Serviciile Comunitare de Utilități Publice avizează noile tarife la apa potabilă respectiv canalizare-epurare ținând cont de indicele prețurilor de consum de 111,07%, indice ce reprezintă inflația pentru perioada octombrie 2009 (data de referință) - februarie 2011.

În Contractul de Delegare a serviciilor publice de alimentare cu apă și canalizare nr.648/2009 este prevăzută strategia de tarifare a Operatorului care presupune ajustări ale prețurilor și tarifelor de patru ori pe an: la 1 ianuarie, 1 aprilie, 1 iulie și 1 octombrie **cu indicele general al prețurilor de consum, cât și majorări în termeni reali.** Prin contractul de delegare s-a stabilit la art.36.4 formula de calcul a inflației pentru tarifele din localitățile care nu beneficiază de programul SAMTID.

Această strategie de tarifare pentru serviciile de alimentare cu apă și canalizare, elaborată pentru localitățile deservite de către operator pe perioada 2010-2014 a fost avizată de Autoritatea Națională de Reglementare pentru Serviciile Comunitare de Utilități Publice prin avizul nr. 4907133/24.11.2009.

Conform art. 35 din Legea nr.241/20 a serviciului de alimentare cu apă și de canalizare prețurile respectiv tarifele se aprobă de către autoritatea publică locală.

Tarifele aprobate prin planul anual de evoluție a tarifelor pe 5 ani (2010-2014) reprezintă o estimare a tarifelor minime necesare luând în considerare evoluția viitoare a costurilor de operare, influențele din contractele de împrumut existente și impactul proiectului de investiții finanțat din fonduri de coeziune.

Conform avizului ANRSC prețul la apă potabilă a fost ajustat cu 101,56% a iar pentru activitatea de canalizare-epurare mecano - biologică s-a acceptat o ajustare a tarifului cu 101,96 % .

Prețurile la apă potabilă și tarifele de canalizare-epurare pentru populație conțin TVA.

Prețurile la apă potabilă și tarifele de canalizare-epurare pentru restul utilizatorilor nu conțin TVA.

Prețurile / tarifele în vigoare și cele propuse după ajustare pentru municipiul Arad sunt redată în tabelul de mai jos:

Nr. crt .	Specificare	Preț /Tarif in vigoare (lei/mc)		Preț/Tarif propus (lei/mc)		Indicele de crestere
		Populație cu TVA	Alți utilizatori fără TVA	Populație cu TVA	Alți utilizatori fără TVA	
1	Apă potabilă	3,17	2,56	3,22	2,60	1,0156
2	Canalizare-epurare mecanico-biologică	3,16	2,55	3,22	2,60	1,0196

Față de cele prezentate mai sus,

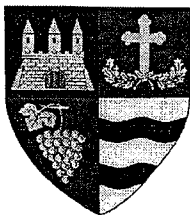
PROPUNEM

Aprobarea ajustării prețurilor/ tarifelor la serviciile publice de alimentare cu apă potabilă și de canalizare-epurare, operator SC Compania de Apă Arad SA.

DIRECTOR EXECUTIV,
Petru Tamaș

DIRECTOR EXECUTIV,
Răzvan Popa

ȘEF SERVICIU,
Elena Portaru



JUDEȚUL ARAD

S.C. COMPANIA DE APĂ ARAD S.A.

RO-310178, ARAD Str. SABIN DRĂGOI Nr. 2-4, ROMANIA C.I.F: RO-1683483;

Nr.O.R.C.: JO2/110/21.02.1991 Capital Social subscris si varsat 9.659.000 LEI

Tel. +40-257-270843; +40-257-270849; Fax. +40-257-270981 E-mail:

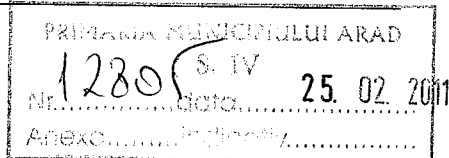
apacanal@caarad.ro



Nr. înregistrare

L.K.
CĂTRE,

21 FEB 2011



CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ARAD

Având în vedere :

- Legea serviciilor comunitare de utilități publice nr. 51/2006 cu modificările și completările ulterioare;
- Art. 34, alin.(5) din Legea serviciului de alimentare cu apă și canalizare nr. 241/2006 cu modificările și completările ulterioare;
- Ordinul președintelui A.N.R.S.C. privind aprobarea Metodologiei de stabilire, ajustare sau modificare a prețurilor și tarifelor nr. 65/2007;
- Prevederile Acordului de Împrumut BERD nr.569/1997, ratificat prin Ordonanța Guvernului nr.37/1997, aprobată prin Legea nr. 186/1997, ale Amendamentului nr.3 la Contractul de Împrumut nr. 894/2001 încheiat între R.A. Apă Canal Arad și BERD , ale Memorandumului de Finanțare convenit între Comisia Europeană și Guvernul României privind asistența financiară acordată prin ISPA pentru măsura nr.2000/RO/16/P/PE/011, ratificat prin Ordonanța Guvernului nr. 19/2001 și ale Contractului de Delegare de Gestiune a serviciilor publice de alimentare cu apă și de canalizare nr.648/2009, aprobat de fiecare autoritate a administrației publice locale, componenta a Asociației de Dezvoltare Intercomunitară „Apa Canalizare Județul Arad”, vă rugăm a aproba prețurile la apă potabilă și tarifele la canalizare-epurare avizate de Autoritatea Națională de Reglementare pentru Serviciile Comunitare de Utilități Publice prin avizul nr.1022490/M.L.M./23.02.2011 și aplicarea lor, de la data aprobării lor în ședința Consiliului Local Arad.

Prețurile și tarifele avizate de Autoritatea Națională de Reglementare pentru Serviciile Comunitare de Utilități Publice, prin avizul nr. 1022490/M.L.M./23.02.2011 sunt:

Nr. Crt	Specificare	Preț / Tarif în vigoare		Preț/Tarif propus		Indicele de creștere
		Pentru populație	Pentru rest utilizatori	Pentru populație	Pentru rest utilizatori	
1.	Apă potabilă In municipiul Arad	3,17	2,56	3,22	2,60	1,0156
2.	Canalizare- epurare mecanico- biologica In municipiul Arad	3,16	2,55	3,22	2,60	1,0196

Facem mențiunea că indicele prețului de consum de 111,07%, menționat în avizul ANRSC București reprezintă inflația față de data de referință - octombrie 2009, dată la care a fost întocmit planul Strategiei de Tarifare nr.4907133, avizată de ANRSC București la data de 24.11.2009.

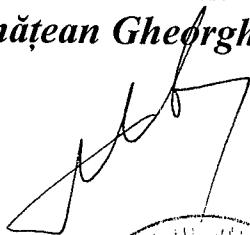
Pretul la apa potabilă si tariful la canalizare-epurare mecanico-biologică pentru populație includ TVA in cota de 24%.

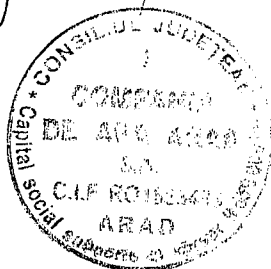
Pretul la apa potabilă si tariful la canalizare-epurare mecanico-biologică pentru rest utilizatori nu contin TVA.

Anexăm prezentei în copie, avizul Autorității Naționale de Reglementare pentru Serviciile Comunitare de Utilități Publice nr. 1022490/M.L.M./23.02.2011

DIRECTOR GENERAL
Ing. Bănățean Gheorghe

DIRECTOR ECONOMIC
Ec. Madineea Ecaterina





Nr. 1022490 M.L.M.

Data 23.02.2011

Ministerul Administrației și Internelor

Autoritatea Națională de Reglementare
pentru Serviciile Comunitare de Utilități Publice

AVIZ

privind ajustarea prețurilor și tarifelor la serviciile publice de alimentare
cu apă potabilă și de canalizare – epurare,
operator S.C. COMPANIA DE APĂ ARAD S.A., județul Arad

Având în vedere:

- o Legea serviciilor comunitare de utilități publice nr. 51/2006, cu modificările și completările ulterioare;
- o Art. 34, alin. (5) din Legea serviciului de alimentare cu apă și de canalizare nr. 241/2006, cu modificările și completările ulterioare;
- o Ordinul președintelui A.N.R.S.C. privind aprobarea Metodologiei de stabilire, ajustare sau modificare a prețurilor/tarifelor nr. 65/2007;
- o solicitarea dumneavoastră cu adresa nr. 2415/2011;
- o Prevederile Acordului de Împrumut B.E.R.D. nr. 569/1997, ratificat prin Ordonanța Guvernului nr. 37/1997, aprobată prin Legea nr. 186/1997, ale Amendamentului nr. 3 la Contractul de Împrumut nr. 894/2001 încheiat între R.A. Apă Canal Arad și B.E.R.D., ale Memorandumului de finanțare convenit între Comisia Europeană și Guvernul României privind asistența financiară acordată prin ISPA pentru măsura nr. 2000/RO/16/P/PE/011, ratificat prin Ordonanța Guvernului nr. 19/2001 și ale Contractului de delegare a gestionii serviciilor publice nr.648/2009, aprobat de fiecare autoritate a administrației publice locale componentă a Asociației de Dezvoltare Intercomunitară „Apă - Canalizare Județul Arad”;

Președintele A.N.R.S.C. emite următorul aviz:

Art.1. Se avizează prețurile/tarifele la serviciile publice de alimentare cu apă potabilă și la canalizare – epurare, după cum urmează:

	Preț/Tarif pentru populație lei/mc	Preț/Tarif pentru rest utilizatori lei/mc
Apă potabilă pentru:		
- Municipiul Arad și localitățile din județ unde S.C. COMPANIA DE APĂ ARAD S.A. este operator, cu excepția localităților Curtici, Dorobanți, Pectea, Nădlac, Lipova, Pâncota, Măderat, Măscu, Gâlșu și Seletuș	3.22	2.60

Canalizare – epurare mecanică pentru:		
- localitatea Gurahont	2.07	1.67
Canalizare – epurare mecanică și biologică pentru:		
- municipiul Arad, inclusiv localitățile Ineu, Dezna, Moneasa și Vladimirescu	3.22	2.60

Art.2. Prețurile la apă potabilă pentru municipiul Arad și localitățile din județ unde S.C. Compania de Apă Arad S.A. este operator și tarifele la canalizare – epurare au avut în vedere influențele indicelui prețurilor de consum până la nivelul lunii februarie 2011 de 111.07%, în conformitate cu formula de calcul prevăzută la art.36.4. din Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice nr.648/2009, aprobat de fiecare autoritate a administrației publice locale componentă a Asociației de Dezvoltare Intercomunitară „Apă – Canalizare Județul Arad”.

Art.3. Fondul IHD se constituie și se alimentează conform prevederilor Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 198/2005, modificată și completată cu Ordonanța Guvernului nr. 28/26.01.2006.

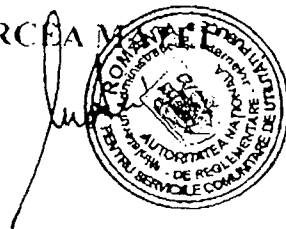
Art.4. Prețurile la apă potabilă și tarifele de la canalizare – epurare pentru populație conțin T.V.A. în cotă de 24%, iar pentru rest consumatori nu conțin T.V.A.

Art.5. Nivelul cotei anuale a pierderilor de apă, justificate de starea tehnică a sistemelor de alimentare, va fi aprobat de autoritatea administrației publice locale implicate/asociația de dezvoltare intercomunitară, cu avizul A.N.R.S.C., conform prevederilor art. 35, alin. (6) din Legea nr. 241/2006, cu modificările și completările ulterioare și ale art. 7 din Ordinul Președintelui A.N.R.S.C. nr. 65/2007.

Art.6. Prețurile și tarifele, menționate mai sus, urmează să fie aprobate de către autoritățile administrației publice locale implicate/asociația de dezvoltare intercomunitară, în conformitate cu prevederile art. 34, alin. (5) din Legea serviciului de alimentare cu apă și de canalizare nr. 241/2006, cu modificările și completările ulterioare. După aprobarea acestora, o copie a hotărârii va fi transmisă operativ la A.N.R.S.C. pentru luare la cunoștință și evidență.

PREȘEDINTE,

MIRCEA MĂTEȘ

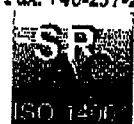




13

JUDEȚUL ARAD

S.C. COMPANIA DE APĂ ARAD S.A.
 RO-310178, ARAD Str. SABIN DRĂGOI Nr. 2-4, ROMANIA C.I.F: RO-1683483;
 Nr.O.R.C.: JO2/110/21.02.1991 Capital Social subscris și versat 9.659.000 LEI
 Tel. +40-257-270843; +40-257-270849; Fax. +40-257-270981 E-mail: apucarad@caarad.ro



2009 270818
 Pentru S-ua
 Potabil
 To 935/28.2.2011

Nr. înregistrare 2510/22.02.2010

Nr. Consiliul Județean

CĂTRE,

CONSILIUL JUDEȚEAN ARAD
 Nr. 2359
 din 21 februarie 2011

CONSILIUL JUDEȚEAN ARAD

Referitor la adresa înregistrată la Consiliul Județean Arad sub nr. 2359/21.02.2011, privind intenția de majorare a prețurilor la apa potabilă și a tarifelor pentru activitatea de canalizare-epurare, facem mențiunea că ajustarea prețurilor la apa potabilă și a tarifelor pentru activitatea de canalizare-epurare cu indicele prețului de consum de 111,07%, estimat până la nivelul lunii martie 2011, s-a raportat la octombrie 2009. ANRSC București a avizat prin avizul nr.3441124/24.11.2010, ajustarea prețurilor la apa potabilă și a tarifelor pentru activitatea de canalizare-epurare, cu indicele prețului de consum de 109,13%, estimat până la nivelul lunii decembrie 2010, față de octombrie 2009, prin urmare ajustarea prețurilor la apa potabilă și a tarifelor pentru activitatea de canalizare-epurare, pe perioada 01 ianuarie 2011-31 martie 2011 este de 101,94%.

Director General
 Ing. Gheorghe Bănățean

Director Economic
 Ec. Ecaterina Madincea

